#### L'AGENDA

#### **SAINTE-MARIE-AUX-MINES** Tziganisky en concert

> VENDREDI 18 NOVEMBRE. Le groupe Tziganisky sera en concert le vendredi 18 novembre à 19 h 30 à l'église de Saint-Pierre-sur-l'Hâte, au tarif de 15 €. La soirée se prolongera à 21 h avec une paella au restaurant Les Bagenelles, animée par Ramon à l'accordéon, au tarif de 20 € par personne, dessert compris. Concert + repas 35 €. Réservations auprès de D. Schramm © 06 81 11 16 61.

#### Ouverture du CIAP

**▶** JUSQU'AU DIMANCHE 18 DÉCEMBRE. Le CIAP (Centre d'interprétation d'architecture et du patrimoine), est actuellement ouvert les mercredis et dimanches de 14h à 18h, jusqu'au dimanche 18 décembre. Le CIAP se situe au premier étage du 5, rue Kroeber-Imlin à Sainte-Marie-aux-Mines. L'exposition «Les Paysages du Val d'Argent » est visible jusqu'au 9 novembre.

#### Inscriptions sur les listes électorales

**▶ JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE.** Les demandes d'inscriptions sur la liste électorale sont actuellement recues à la mairie de Sainte-Marie-aux-Mines, bureaux 1 et 4. au rez-de-chaussée. Les personnes nouvellement domiciliées en la commune, sont également priées de déposer leur demande pendant la période précitée. Il en est de même pour les jeunes gens ayant atteint l'âge électoral depuis le 1er mars 2016 ou qui atteindront cet âge avant le 1<sup>er</sup> mars de l'année prochaine, ainsi que pour les personnes qui, pour une raison ou une autre ne sont pas encore inscrites sur la liste, sous réserve quelles aient qualité d'électeur en la commune. Cette inscription doit être personnellement demandée.

#### **SAINTE-CROIX-AUX-MINES**

#### 27<sup>e</sup> soirée «Bouchée à la Reine»

**▶ SAMEDI 5 NOVEMBRE.** L'amicale des anciens sapeurs-pompiers de Sainte-Croix-aux-Mines organise sa traditionnelle soirée «Bouchée à la Reine» animée par l'orchestre Guy et Robert Friess, samedi soir, à la salle des fêtes. Au menu: bouchée à la reine, fromage, dessert et café au prix de 25€. Réservations au ©03 89 58 60 95.

#### Battue de chasse

**▶ SAMEDI 5 NOVEMBRE.** Une battue de chasse aura lieu samedi à Sainte-Croix-aux-Mines sur le lot de chasse n° 2.

#### Histoire du christianisme

**▶ LUNDI 7 NOVEMBRE.** Une conférence d'Histoire et du Christianisme et un cours de formation continue auront lieu lundi, à 14h, dans la salle de réunion du restaurant « Au Raisin » de Sainte-Croix-aux-Mines. Au programme: Les grands conciles de la Chrétienté: le concile de Nicée (325); Jean-Jacques Rousseau: Émile, 1re partie; Hébreu biblique. Entrée libre. Les textes des cours et conférences sont en ligne: www.museechateaudargent.com

#### LIÈPVRE

#### Concours de belote

**▶ JEUDI 10 NOVEMBRE**. Le club sportif de Lièpvre organise un concours de belote le jeudi 10 novembre à 19 h au club house. Le concours par équipe sera limité à 20 équipes. Une récompense sera attribuée aux deux premières équipes. 12€ par joueur, repas (bouchée à la reine, nouilles, tarte, café) inclus sans boisson. Inscriptions jusqu'au 6 novembre au bar Le Clemenceau, © 03 89 58 97 78.

**SAINTE-CROIX-AUX-MINES** À la médiathèque

# L'Alsace nature en lecture-concert

Le Sainte-Marien Gérard Freitag a signé les textes de l'ouvrage « L'Alsace nature », paru il y a un an, à l'occasion des 50 ans de l'association « Alsace Nature ». Demain soir, à la médiathèque du Val d'Argent, l'auteur présentera ce livre, dont certains textes ont été choisis pour une lecture-concert.

près les salons du livre (Colmar, Saint-Louis), et les multiples dédicaces en librairies, Gérard Freitag est heureux de pouvoir enfin présenter son ouvrage dans la vallée. Déjà vendu à quelque 1500 exemplaires, « Il a eu du succès. Aujourd'hui, il s'installe dans la durée. Il y a toujours de l'intérêt, et d'autres choses se dessinent, comme des interventions dans les écoles. »

#### Un abécédaire amoureux

L'auteur sainte-marien regrette seulement que Caroline Koehly ne puisse guère être présente au vernissage, demain soir, « c'est comme ça, quand on travaille avec des stars!» plaisante-t-il à peine. Les aquarelles de l'artiste de Dambach-la-Ville, formée aux Arts Déco de Strasbourg, feront cependant l'objet d'une exposition qui restera en place un mois aux cimaises de la médiathèque du Val d'Argent. Ce sont elles qui égayent l'ouvrage intitulé « L'Alsace nature ».

Sorti il y a un an, le livre était en fait une commande de l'association Alsace Nature, à l'occasion de son cinquantième anniversaire. Gérard Freitag y avait travaillé d'arrache-pied pendant une dizaine de mois, pour rendre une très belle copie : 105 articles sous la forme d'un abécédaire amoureux de l'Alsace et de sa nature...

Lors d'une séance de dédicaces à la librairie Kléber, à Strasbourg, en décembre dernier, il rencontre Aline Martin, responsable de l'association « À Livre Ouvert/ wie ein offenes Buch », qui a



un spectacle avec cette ma-

#### « S'il est vraiment réussi, il doit tenir à la voix »

Trois comédiens mettent en voix une quinzaine de textes de Gérard Freitag: Aline Martin, Thierry Seibert et Silke Kreutzer-Bréhier. Ils ont choisi de lire principalement pris l'initiative de proposer des morceaux choisis anima- temps dernier. « J'ai été char-

liers (hamster, hérisson, papillons, libellules, abeilles), plutôt que végétaux (orchidées, vergers...) ou plus polémiques (Maïsland).

Comme son nom l'indique, cette « lecture-concert » comprend aussi des interludes musicaux, assurés par les guitaristes Rémy Drago et Pierre Grunert. « C'est plutôt de la musique savante, élisabéthaine », commente Gérard Freitag, qui a eu l'occasion d'écouter et de participer au spectacle, donné à Truchtersheim au prin-



**Gérard Freitag.** ILLUSTRATION CAROLINE KOEHLY

mé, quand on change d'un genre à un autre, ça réinterpelle les textes! Ça donne une dimension autre!» De l'écriture à la lecture à

voix haute, pourtant, l'auteur sainte-marien en a l'habitude: il relit toujours ses textes à voix haute, « en fin de compte, un texte est fait pour être lu! S'il est vraiment réussi, il doit tenir à la voix ».

Hasard du calendrier, le romancier sainte-marien vient tout juste de réceptionner un recueil de poésies, publié aux éditions du Tourneciel, illustré de photographies d'Olivier Klencklen. Il est joliment intitulé « Aurores des Lichens ».

ANNE MULLER Accès libre.

➤ Vendredi 4 novembre, lecture-concert à la médiathèque du Val d'Argent à 18 h, suivie d'un échange dédicace avec Gérard Freitag auteur du livre «L'Alsace nature ». Tout public, gratuit, sur inscription © 03 89 58 35 85.

▶ Du vendredi 4 novembre au samedi 3 décembre, exposition des aquarelles de l'illustratrice Caroline Koehlu, à la médiathèque du Val d'Argent, à Sainte-Croix-aux-Mines. Ouverte mardi de 16 h à 19 h 30 ; mercredi de 10 h à 12 h 30 et de 13 h 30 à 18 h ; jeudi et vendredi de 15 h à 18 h, samedi de 10 h à 12 h 30 et de 13 h 30 à 17 h.

### **HANBALL**

La une rebondit

Au handball club du Val d'Argent, l'équipe 1 des seniors masculins, après s'être inclinée de peu il y a trois semaines à Labaroche, a su rebondir ce week-end en s'imposant 32 à 26 face à la réserve de l'ASPTT Mulhouse/Rixheim. Pourtant, rien ne fut facile face aux petits mais rapides gabarits mulhousiens. Menés dès l'entame, les verts et blancs prennent les commandes à la huitième minute et bataillent ferme avant de se faire rejoindre juste avant la mi-temps (17-17).

Si contre Labaroche la base arrière avait souffert de l'absence de J. Moemersheim, cette fois-ci, il n'en a rien été, avec ses 13 buts au compteur aioutés aux 8 d'A. Kassis, les arrières du Val d'Argent auront survolé la rencontre et fini par faire céder la muraille adverse dans les dix dernières minutes.

Large succès pour l'équipe 1 des seniors féminines, qui s'impose 28 à 8 contre Villé 1. ➤ Prochaine journée, samedi 5 novembre - Au Cosec : les -13 masculins contre Dambach 2 samedi à 14 h; les -11 mixtes contre Dambach 2 samedi à 15 h 15 ; les -15 masculins contre Marckolsheim 1 samedi à 16 h 30 ; les -18 masculins contre Dambach 2 samedi à 18 h 15. - À l'extérieur : l'équipe 1 des seniors masculins contre Haguenau 2 samedi à 20 h 30 ; l'équipe 1 des seniors féminines contre Marlenheim 2

samedi à 17 h 30.

#### **SAINTE-CROIX-AUX-MINES** En l'église Saint-Nicolas

## Récital de Bernard Guntz

Après leur tournée en Alsace du Nord, Bernard Guntz et sa troupe « À la Suite » se produiront en l'église Saint-Nicolas de Sainte-Croix-aux-Mines, dimanche 13 novembre, à 17 h.

BERNARD GUNTZ, troubadour d'Alsace bien connu, auteurcompositeur, cheville ouvrière de la troupe, metteur en scène, décorateur, costumier, et chorégraphe, met en œuvre son talent d'artiste pour parer ses récitals des plus beaux atours.

Cette petite troupe bien soudée, toujours animée du même enthousiasme, proposera un répertoire continuellement renouvelé. Dans un programme éclectique on retrouvera les « incontournables», des hymnes, des chorégraphies qui emmène-



Bernard Guntz et sa troupe "A la Suite" DOCUMENT REMIS

ront le public dans un monde d'émerveillement et de sérénité. Un soin particulier sera porté à l'éclairage pour donner à ces récitals l'éclat et le rayonne-

ment qu'ils méritent. Ne manquez pas les occasions de rencontrer cette troupe généreuse lors de ces veillées destinées à un large public.

▶ Dimanche 13 novembre à 17 h. récital à l'église Saint-Nicolas de Sainte-Croix-aux-Mines. Entrée libre, plateau